

ダイアログ 29 Compromising 「妥協をする」 p. 30 参照

PART V VARIATIONS いろいろな言い換え表現のバリエーション

Target Expression [ターゲット表現]:

If I ride the Ferris Wheel again, will you go on the rollercoaster after that?

(もう一度観覧車に乗ったら、その後ジェットコースターに乗る?)

Neutral [ニュートラルな言い方]

If I ride the Ferris Wheel again, will you go on the rollercoaster after that?

(もう一度観覧車に乗ったら、その後ジェットコースターに乗る?)

Informal [よりくだけた言い方]

If I ride the Ferris Wheel again, will you go on the rollercoaster after that?

(もう一度観覧車に乗ったら、その後ジェットコースターに乗る?)

Formal [より堅い言い方]

If I ride the Ferris Wheel again, would it be possible for you to go on the rollercoaster after that?

(もう一度観覧車に乗ったら、その後ジェットコースターに乗って下さることはできますか?)